



# WORKBOOK 03 LESSON 10

## FOR TRANSLATION INTO PORTUGUESE

- ☞ Did you ever see mineral water in cans? No, only in bottles.  
**HAVE YOU EVER SEEN MINERAL WATER IN CANS? VOCÊ JÁ VIU ÁGUA MINERAL EM LATAS? NÃO, SOMENTE EM GARRAFAS.**
- ☞ I had an interesting dream last night. What was it about?  
**EU TIVE UM SONHO INTERESSANTE ONTEM À NOITE. SOBRE O QUE ERA?**
- That girl has a beautiful voice. She also has a handsome brother.  
**AQUELA MOÇA TEM UMA VOZ BONITA. ELA TAMBÉM TEM UM IRMÃO BONITO.**
- ☞ Please put the garbage can on the street. John already put it there.  
**POR FAVOR, COLOQUE A LATA DE LIXO NA RUA. O JOHN COLOCOU LÁ.**
- ☞ Where is the baby? He is on his mother's lap, sleeping.  
**AONDE ESTÁ O BEBÊ? ELE ESTÁ NO COLO DA MÃE DELE, DORMINDO.**
- Please clean your feet before coming in. I washed the rug today.  
**POR FAVOR, LIMPE OS PÉS ANTES DE ENTRAR. EU LAVEI O TAPETE HOJE.**
- All those teenagers are wearing the same kind of sweater. Why?  
**TODOS AQUELES ADOLESCENTES ESTÃO USANDO O MESMO TIPO DE SUÉTER. POR QUÊ?**
- I need to wash the bathroom sink. It is so dirty.  
**PRECISO LAVAR A PIA DO BANHEIRO. ESTÁ TÃO SUJA.**
- Mother, the towel is wet! Please bring me another one.  
**MÃE, A TOALHA ESTÁ MOLHADA! POR FAVOR, TRAGA-ME OUTRA.**
- ☞ When did this happen? It happened a long time ago.  
**QUANDO ACONTECEU ISTO? ACONTECEU A MUITO TEMPO ATRÁS.**

## FOR TRANSLATION INTO ENGLISH

- ☞ Ele é uma pessoa tão chata! Eu não acho. Ele é somente tímido.  
**HE IS SUCH A BORING PERSON! I DON'T THINK SO. HE'S ONLY SHY.**
- ☞ Como é a qualidade da comida no restaurante? É excelente!  
**HOW IS THE QUALITY OF THE FOOD IN THIS RESTAURANT? IT'S EXCELLENT!**
- ☞ Qual o problema com esses sapatos? Não são do meu tamanho.  
**WHAT'S THE MATTER WITH THOSE SHOES? THEY AREN'T MY SIZE.**
- ☞ Eu quero menos arroz, por favor. Eu não estou com fome hoje.  
**I WANT LESS RICE, PLEASE. I'M NOT HUNGRY TODAY.**
- Por que você não cozinha algo para o almoço enquanto eu levo as crianças à escola?  
**WHY DON'T YOU COOK SOMETHING FOR LUNCH WHILE I TAKE THE CHILDREN TO SCHOOL?**
- ☞ Você não tem que carregar estes livros também? Não, estes são do John.  
**DON'T YOU HAVE TO CARRY THESE BOOKS TOO? NO, THESE ARE JOHN'S.**
- ☞ Segure isto para mim, por favor. Isto é lindo, é da Mary?  
**HOLD THIS FOR ME, PLEASE. THIS IS BEAUTIFUL, IS IT MARY'S?**
- Cuide do bebê enquanto eu estou dormindo. Ele gosta de ficar com você.  
**TAKE CARE OF THE BABY WHILE I'M SLEEPING. HE LIKES TO STAY WITH YOU.**
- ☞ Você já foi aquele parque? Não. É divertido lá.  
**DID YOU ALREADY GO TO THAT PARK? NO. IT'S FUN THERE. HAVE YOU ALREADY GONE TO THAT PARK? NO. IT'S FUN THERE.**
- Diga a seus amigos que entrem. Eu tenho bolo para todos.  
**TELL YOUR FRIENDS TO COME IN. I HAVE CAKE FOR EVERYBODY.**

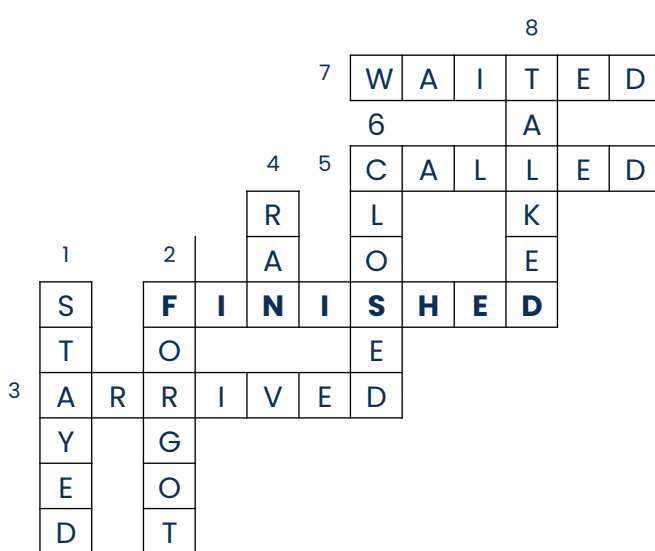
## CROSSWORD PUZZLE

### ACROSS

- 3 My cousins **ARRIVED** at 8:00pm yesterday from SP.  
5 I already don't know why they **CALLED** me at 6:00pm.  
7 She was very angry, because she **WAITED** for me for 30 minutes.

### DOWN

- 1 I **STAYED** home all last night.  
2 She **FORGOT** her bag at the bus stop yesterday.  
4 Last night we **RAN** from the dog! It looked like it was very dangerous.  
6 He **CLOSED** her eyes and gave her a kiss.  
8 The secretary **TALKED** to her boss about the problem.



## LISTENING:

### LILY'S MONKEY

Lily has a monkey. It is a small monkey. It is also very quick and naughty. But Lily is very happy with her monkey and likes it very much.

They live in an apartment. Her neighbor, a lady who is always dressed in the latest style and loves fancy dresses, doesn't like the monkey very much. She always thinks the monkey is about to do something to her, but that is apparently only an impression.

One day, however, the monkey goes from Lily's window to the fancy neighbor's window, goes in, and sees something very interesting in a glass. It looks like teeth. Quick as lightning, the monkey takes them home. It plays with them, thinks of eating them, and finally puts them into the blender with some fruit.

Lily is afraid. She doesn't talk to anybody about it because she is afraid for her monkey.

Everything is quiet in the fancy neighbor's house. "Poor woman", Lily thinks, but she still doesn't tell her anything. Three days later the lady goes out, walking fast. She comes back some hours later smiling again with her new teeth. Lily and the monkey smile too. The three of them silently agree never to talk about it.